Quelle: http://manuscripta.at/?ID=35481
Copyright: Neustift/Novacella, Augustiner-Chorherrenstift

ab inferioribus adorari dicebantur. qn̄ eis siue circumuatione
genuum siue capitis inclinatione abbis reuentia exhi
bebatur. Deum aut̄ adorare ē ei tota mēte p humilitatē
ac deuotionē substernere. 7 ipsum pnciptū ac finē omnis
boni ēdere. Q̄d ei soli nos debere. nemo ē sane mtis q̄ ambi
gat. Ysai ipse q̄: p ppham de se testat̄ dicēs. Honorē meū
alt̄ ñ dabo. 7 glam meam sculptilib̄. De seruitute v̄ ad
ipsum pcerent̄ intelligi pot̄. q̄a numirū omnis ille rectis
sime soli d̄o seruire dr: q̄ 7 sedm dm hōi supiori humilit̄
se subiect̄. 7 v̄ causa di impugnat̄ fident̄ ꝗ dicē. q̄ cauet sol
licite ne in sua seruitute. vt p timore hōis cont̄ dm q̄d
faciat. vt trene retributionis lucrū in intentione celesti
pmio ponat. S; in gco manifestior sententia expssa est.
b reca namq: locutio diuina seruitutē ab humana ppo
uocabulo distinguit. q̄ latinitas ñ bt. Jbi enī di seruit
latria. 7 humana dulia uocat̄. 7 ob hoc idolatre appellatis.
q̄ ea seruitutē q̄ d̄o debuerūt idolis exhibebant. s; latina
lingua utrīq: sub eo de nōie seruitutē pphendit. 7 pptea
obscurior sigcatio facta ē cū dr: ei soli seruies. q̄ in greco
ambiguū ñ ē. S; cū hoc pceptū ad patrīm pti neat. qre dic
tū ē. ei soli seruies. q̄si ī filio 7 spiu sco seruendū ñ str̄. S; q̄
dictū ē soli. ñ excludit cōmunionē filii 7 s. s. s; q̄ cū ds ñ ē.
P at aut̄ 7 filius 7 s. s. s. unus ē ds. ipse ē solus adorand. ei q: soli. 7 ñ
alt̄ seruendū ē. ea uidelicet seruitute. q̄ ei soli debita ē. Nā
7 in euglio cū dr: nemo nouit patrīm ñ filius. ñ utrīq: spēs
a patris cognitione excludit̄. cū ipse ī p sunda di teste aplo